



VENÄJÄ, LYHYT OPPIMÄÄRÄ, kuullunyymärtämiskoe 17.2.2016

Nämä täydet pisteet antavan vastauksen sisällöt eivät sidon ylioppilastutkintolautakunnan arvostelua. Lopullisesta arvostelusta päätää tutkintoaineen sensorikunta.

Täydet pisteet antava vastaus sisältää:

- a) Hän on täynnä energiaa. / Hän harrastaa monenlaisia asioita. (1 p.)
Että hän alkaisi hoitaa lapsenlapsiaan. / Että hän olisi enemmän isoäiti lapsenlapsilleen. (1 p.)
- b) He voittivat tanssikilpailut. (1 p.)
Nuoremmat parit tanssivat paljon huonommin. (1 p.)
- c) Tavallista neuvostonaisen elämää. / Työtä, lastenhoitoa, alkoholistimies. (1 p.)
Alkaa tehdä sitä, mistä oli aina haaveillut. / Vaihtaa ammattia. (1 p.)
- d) Vanhemmille ihmisiille tarkoitettut matkat/matkailusivut. (1 p.)
Hän ei ole valmis lähtemään yksin. / Hän ei halua lähteä yksin. (1 p.)
- e) Että hän on vanha. (1 p.)
Hän ei halua katsella kuvia itsestään / omia kuviaan. / Häntä ei haluta katsella valokuviaan. (1 p.)

VENÄJÄ, lyhyt oppimäärä, kuullunyymärtämiskoe, kevät 2016
käsikirjoitus / produktiiviset vastaukset
RYSKA, kort lärokurs, hörförståelseprov, våren 2016
manuscript / produktiva svar

a)

Валерий:

Моей маме 62 года. Она знает компьютер, учится водить машину, ходит на курсы английского языка. Ни одной свободной минуты. Я всё мечтаю, чтобы она внуками занялась, потому что она была бы отличной бабушкой. Но вижу, что у человека миллион дел, интересов, планов.

b)

Марина:

Мне 57, я занимаюсь аэробикой и хожу в бассейн. Выгляжу лет на 40. Моему тренеру по аэробике 65 лет. В прошлом месяце они с мужем выиграли танцевальный конкурс, где более молодые пары выступали намного хуже.

c)

Лилиана:

Мне 65, о такой жизни, какой живу сейчас, я в молодости даже и не мечтала! Была такая же жизнь, как у большинства советских женщин — работа, школы-садики, муж-алкоголик... Потом, в сорок лет, я стала заниматься своим любимым делом, получила новую специальность, о которой мечтала с молодости. Получаю огромное удовольствие.

d)

Алексей:

Исполнилось 65. Вышел на пенсию. Начал искать предложения по отдыху и туризму для, так сказать, немолодых. Где отдохнуть пенсионеру? Все туристические сайты для молодёжи. Ехать один пока не готов. Хотелось бы иметь хорошую компанию.

e)

Тамара:

Я немолодая, но с хорошей кожей и фигурой. И с парашютом прыгала, и на водном мотоцикле каталась, и полмира объездила. Недавно мы с отцом ездили в Америку. Ему неприятно думать, что он старый. И сейчас на свои фотографии ему не нравится смотреть.

«Комсомольская правда», 13–19 февраля 2013 г.